如何締造人間淨土

（本文榮獲慈航獎學金）

郭惠嫦

一、前言

在這個邁向科技文明尖端的時代，所有人類都是向外馳求，心外求法。在工業化的國度裡，我們不斷擾亂自然，跟「自然」作對，跟「真實」作對，甚而徹底地改變了它。我們摧殘了「自然」的和諧，不懂與天地往來、化合為一的精神。

現代的生活是知性化心靈的產物，知性化心靈使我們遠離「真實」，違背本來面目，我們把自己裹裹外外包裝得面目全非。我們像蜘蛛吐絲結網般建構了知性之網，使我們的生活變得複雜，沒法觸及自然。

整個世界一直引導我們把注意力投向身外，向外馳求的結果，我們被物所役，對內心深處的淨土卻渾然不覺。一心追求外在世界的美好生活，顯然的，我們失去更多，離淨土也愈來愈遠了。

清初名士紀曉嵐曾站在揚子江邊，看到千帆點點，就說在這來來往往的船隻當中，我只看到兩艘船——一艘是「名」，一艘是「利」。這是世間最佳寫照，一般人從早到晚求名逐利，在飄盪的業海中隨波逐浪，迷己逐物，被業風吹得頭昏腦脹。

在現代的快速步調中，該是我們放慢腳步的時候了！停下來想一想，那裏是我們真正的歸宿？我們要把自己帶往那一個方向？

二、何謂「人間淨土」

「人間」乃指人類所處的世間，「淨土」泛指一切沒有五濁污染，殊勝莊嚴的國土。《法華論》云：「無煩惱眾生住處名為淨土。」人間淨土即是人世間的清淨國土。

世界無邊，淨土也無量，十方諸佛無量無邊的淨土當中，最標準的無過於阿彌陀佛的西方極樂世界，彼國七寶莊嚴，眾生無有眾苦，但受

諸樂。

世尊說我們所居住的娑婆世界，是個五濁惡世（註一），寒熱苦惱，穢相熏炙。經云：「三界無安，猶如火宅。」。

正因為現世種種的不圓滿、痛苦、缺陷，所以才要建設人間淨土。淨土不是「神」所造的，例如西方極樂淨土，是阿彌陀佛因地發四十八願與念佛眾生交織而成的。「心淨則國土淨」，可見人人皆有創造淨土的能力。

隨著學佛風氣的普及，「人間淨土」的呼聲正日益高漲。「佛法在世間，不離世間覺」，以出世間法為體，世間法才能圓融。要真正達到此目的，便不能染世法，隨世法飄流，否則佛法落實人間，將變為低俗化的佛法，徒具軀殼，卻無真實內涵。

三・心淨則國土淨

《維摩詰所說經》載，本師釋迦牟尼佛對五百長者子開示菩薩取淨土之法：「若菩薩欲得淨土當淨其心，隨其心淨則佛土淨。」

世尊的大弟子舍利弗聽了之後，在心裡轉了個念頭：「如果菩薩心淨，他的國土才清淨的話，那麼，我們的世尊本師釋迦牟尼佛做菩薩的時候，是不是心不太清淨呢？否則，為什麼我們這個娑婆世界這樣不夠清淨？」。那時，佛曉得舍利弗心裡想些什麼，就對他講：「舍利弗啊！我這個佛土很清淨的，不過你看不到。」有個螺髻梵王就對他說：「你不要這麼想，以為釋迦牟尼佛佛土不淨，我見釋迦牟尼佛的國土清淨好比自在天宮。」舍利弗說：「我看這裡面，有丘陵坑坎荊棘沙礫，土石諸山穢惡充滿。」螺髻梵王說：「因為仁者的心有高下，有分別，你自己的心起了分別，沒有依照佛所教的開啓智慧，所以你看到的，就不夠清淨。」這時候，釋迦牟尼佛為了要教導舍利弗，以足指按地現神通力，現出娑婆世界本來清淨的樣子。佛就對舍利弗說：「舍利弗，你可以觀看觀看，我這個娑婆世界嚴淨如此。」舍利弗說：「我從來沒有看過這麼清淨莊嚴的樣子。」佛就說：「我的佛國土經常這樣清淨，因為眾生心非常下劣，我想度他的緣故，所以示現穢土，譬如諸天人雖擁有相同的寶器，飯色好壞則有所差異，如果心清淨，便能看見此土功德莊嚴。」

同一個娑婆世界，因為釋迦牟尼佛的心清淨，所以在他看起來就非常清淨莊嚴；螺髻梵王的心不及釋迦牟尼佛清淨，所以他看到的，就像自在天宮一樣，不如釋迦牟尼佛看出的那麼清淨，舍利弗看出來的就更加不清淨了。

當知十法界唯心所現，本是一真法界，眾生心量不同，所現也各各不同。菩薩見一真法界是菩薩法界，天人見是天人法界，地獄眾生見是地獄法界，所以，本是一真法界，以眾生罪障故

不見，「如果心清淨，便能看見此土功德莊嚴。」所以歸結到後來，心淨則土淨。

《華嚴經》云：「若人欲了知，三世一切佛，應觀法界性，一切唯心造。」又云：「心如工畫師，能造種種色。」心好比形體、聲音；土好比影子、音響。形體正直，影子無不端正；聲音和諧，自然音響順悅。因賅果海，果徹因源，以心無所住故心淨，心淨故土淨。若心有所住則心穢，心穢則土穢，是故十界四土淨穢，不出吾人現前一念心。

有一位名叫信重的軍人，向白隱禪師問道：「有天堂地獄嗎？」

「你是做什麼的？」白隱問他。

「我是一名武士。」他說。

「你是一名武士！」白隱叫道：「什麼樣的主人會要你做他的保鏢？看你的面孔猶如一乞兒！」

信重聽了非常憤怒，正要拔劍，白隱卻繼續說道：「啊，你有一把劍，你的武器也太鈍了，砍不下我的腦袋。」

正當信重拔劍的時候，白隱說道：「地獄之門由此打開！」

這位武士聽了他的話，覺得這位大師頗有道力，於是收劍，向他鞠躬。

「天堂之門由此敞開。」白隱說道。

見心即見法，見法即見心，離心以外無一法可得，心即是法，法即是心。天堂地獄並不在死後的將來，而是當下！善念在一念間，天堂地獄之門隨時為你開！是故世上最值得珍惜的莫過於精神，一念清淨即是佛界緣起，即是淨土，一念染即是九界浮沈之因；凡動一念即是十界種子，怎能馬虎苟且？所以小心你怎麼表現它，因為我們可能無所不是，不要「只因一著錯，輸了滿盤棋」。

有一則值得我們審思的公案：話說中國的地藏禪師，住在鄉下的一座小廟中。一天，有數位禪客在他那裡歇腳，談起主觀客觀的問題，他也參與討論。

「上座尋常說：三界唯心，萬法唯識。」即指庭下石頭問道：「請問此石在心內？在心外？」

其中有位禪客答云：「根據佛教的觀點，萬物皆是心的客體，因此我認為石在心內。」

「行腳人，」地藏禪師道：「有什麼理由讓一塊石頭安在你心裡？」

「有什麼理由讓一塊石頭安在你心裡？」我們又有什麼能耐把淨土安在內心，那是何其沈重！一般人都活在是非、對錯、自他，能所儼然對峙的世界中。在「二元世界」裡，我們的心不要說容納不下廣大無邊的淨土世界，就連一微

塵也安不下。

其實，萬法本來圓融無礙，只因迷情執著，妄想分別而成障礙。經云：「一切唯心造。」「一心生萬法，萬法歸一心。」一切萬法即是自心性，我心能見，還見我心，故能見所見，造所造，皆是一心，離一心外，更無少法可得。何以故？因為一切法無非緣起，而緣起之法其性本空，故心外無一法可得，而此一心也是緣起性空，所以能與一切法相應。心即是法，法即是心，心外無法，法外無心，心之與法，互攝互入，不二不別；事事無礙，猶如一室千燈，一燈之光，入於千燈之光，千燈之光，入於一燈之光，一一燈光，亦復互入。當一燈之光入於千燈之時，則是千燈攝一燈；當千燈之光入於一燈之時，則是一燈攝千燈；燈燈互入，則是燈燈互攝，互攝互入，圓融無礙。

要會入此境界，必須以無住心才能契無相之法。所以必須掃蕩一切能所、自他、憎愛的分別心，才能徹見吾人本地風光。「能所兩忘」、「能所一如」，自家寶藏自然顯現，一切具足，無欠無餘，不假外求，唯心淨土，自性彌陀。

四．國土淨則心淨

心淨則國土淨，心濁則國土濁。反過來是不是可以說：國土淨則心淨，國土濁則心濁？

假設一天早上，你正在路上踏著輕快的腳步要去工作，有個人無禮地向你叫喊辱罵，霎時，你本來愉快的心立刻轉變了，你覺得很不舒服，覺得很憤怒和受辱。這不就是國土濁，你的心就濁了嗎？

在臺北這個紅塵滾滾的鬧市，囂聲飛揚，空氣污染，很容易使人心情煩躁，乃至生病。可是，到了一座深山寺院，山中安詳、清幽、寧靜的氣氛，無形中也會感染我們的心，在這樣的環境下，我們的心自然很祥和、平靜，這就是「國土淨則心淨，國土濁則心濁」的例子。

到底是心淨則國土淨？還是國土淨則心淨呢？這兩者有很大的區別，如果說：「心淨則國土淨」，責任在我，主權也操之在我，我必須努力淨化自心。反之，如果是「國土淨則心淨」，就是把責任推給別人，我們沒有修身養性的必要了，一切都是別人把這個國土弄得這麼糟，所以我的心才不清淨。

我們的妄心老是隨著境界轉，遇順境則歡喜雀躍，遇逆境則憤怒悲傷，我們的心天天被六種法所擾，這六種就是色、聲、香、味、觸、法，其實這六種都不實在，都是妄想。

我們為什麼會落入生死？就因為忘失本心，跟著色聲香味觸法在跑，不知道六塵緣影皆是自心所變現，皆是虛妄的，更在相上分別好壞、

美醜、大小，妄生憎愛，起惑造業流轉生死。

《金剛經》云：「菩薩摩訶薩應不住色生心，不住聲香味觸法生心。」不住色，就是不跟著色塵跑。《楞嚴經》云：「若能轉物則同如來。」你的心能夠不追逐六塵，不隨著六塵轉，你的心無所住，心清淨即能轉物則同如來，故經云：「制心一處，無事不辦。」

眼見惡色，耳聞惡聲等，皆是自業所感，非關他事，萬法唯識，如果執著「國土淨則心淨」，在境上妄起憎愛，向外馳求，不知攝心返照迴光，如是追求愈追愈遠，終究找不到內心的一片淨土。

神靈學家巴契，年輕時曾是個革命家，想當年，他唯一的心願，是祈求神賜給他力量去改變這個世界。後來他自己說：

「當我進入中年，才發現並沒有一個人因我而改變，這時候，我赫然覺得自己虛度了半輩子。因此，我改變禱詞說：神啊！請賜給我力量，去改變所有與我有接觸的人，即使只有我的家人和朋友，我也心滿意足了。」

「現在，我已經垂垂老矣，這才意識到自己過往的愚蠢，於是，我的禱詞只說：神啊！請賜給我改變自己的力量。」

最後，巴契語重心長的說：「就像我一樣，每個人都致力改變別人，改變世界，卻忽略了改變自己，那是多麼不智啊！」

五濁惡世是人心戾氣，無有道德所促成，人人都不覺悟，不負責任，而推諉過錯於他人，沒有人迴光返照說：「世界不好，是我不好！」所以世界才會愈來愈壞。恰如阿姜查所說：只要摸不著洞底的東西，人們就抱怨洞太深了，卻沒有一個人說是自己的手太短了！

假如你了解善惡、對錯、淨穢都在你心裏，那麼，你就不必到其他地方去尋找它們。在那裡掉，就在那裡找。如果你可以看透這一點，終有一天，你一定會發現淨土不在別處，就在你方寸之間。

心是跳出這個泥淖的唯一途徑，好自修心，邪惡、自私、瞋恨……都會使這唯一通往淨土之門的鑰匙變得不靈光。

五・如何締造人間淨土

「心淨則國土淨」，人人皆有創造淨土的潛能，在現實的人世間，我們怎樣才能把這股潛力發揮出來？怎麼才可以建設人間淨土呢？

有副戲臺對聯，上聯曰：「或為君子小人，或為才子佳人，出場便見。」下聯曰：「有時歡天喜地，有時驚天動地，轉眼成空。」這副對聯是人生最佳寫照，把人生說得非常透徹。

人生就像一臺戲，我們均是舞臺上的演員，只是每人因緣果報各異，扮演皇帝不起歡喜，演乞丐也不必沮喪，一旦曲終人散，脫下戲袍拋

卻道具，都要還其本來面目，唯有全力演好恰如其分，不起分別不隨境轉，才是最佳演員。

所謂「至人用心若鏡，不將不迎，應而不藏。」我們應做到當父母時當父母，盡其慈愛；做子女時做子女，盡其孝順。知道這都是一臺戲，不生貪戀，隨緣盡分，一心清淨。你徹徹底底把它演活了，它就變成真的，此即所謂「借假修真」。

什麼是「借假修真」？我們知道世間一切法如夢幻般不實在，自然對世間一切不生計著，不起貪瞋癡。處世間而不染世間，如行船於水，而不被水所溺；如風來疏竹，風過而竹不留聲；雁度寒潭，雁去而潭不留影。事情來了，以本性對應，事情過去了，心隨之空，一心清淨，不生貪瞋癡，心中無事，事中無心，則於世間自在解脫，此即所謂「借假修真」。

「全性起修，起修在性」，無性能隨緣，隨緣而無性，無貪瞋癡則隨淨緣成就清淨的國土。《法華經》云：「佛種從緣起。」我們必須假借緣起之力銷歸自性清淨心，絕沒有天生的彌陀，自然的淨土，所以在無性中，惡應永斷，善應修習。

吾人心不平行不直，是故於修習方便中，必須用十種善法銷歸自性清淨心，此十種善法稱為十善業：不殺生，不偷盜，不邪淫，不妄語，不兩舌，不惡口，不綺語，不貪，不瞋，不癡。十善業是一切善法的根本，十善業又可收攝成五法。

第一不殺生：各種惡業中，殺生最重，最障福報。「千百年來碗裏羹，冤深似海恨難平，欲知世上刀兵劫，試聽屠門夜半聲。」這個仇恨不容易解決，冤冤相報無了期，你殺他，來生他殺你，亂殺實是造成世界戰亂的主要因素，關係吾人昇沉，天下治亂之本，戒殺護生是挽回天災人禍之第一妙法。人間淨土要建設在人類慈悲的心靈之上，所以第一個條件是不可殺生。

第二不偷盜：凡是他人之物，不可以不與而取，若不守本分，不與而去亂取，甚至詐騙、勒索、搶奪等越軌行動，嚴重者甚至害人身命。世界的紛爭，社會的擾亂，皆由於無恥地亂取所致，要建設人間淨土，必須去除得隴望蜀、欲壑難填的貪心。對治貪念最有效的方法就是知足，無門慧開和尚有頌云：

春有百花秋有月，夏有涼風冬有雪；
若無閒事掛心頭，便是人間好時節。

要想沒有閒事掛心頭，就必須從清心寡慾的知足修養作起，並且更進一步倡行慈善事業，濟世救人，人人互惠互讓，知足常樂，自然不會你爭我奪，可以安穩的步上和平幸福之道。

第三不邪淫：從世法的眼光看，人間的安立，端在男女夫妻的和合。正常的夫妻生活，若不顧倫理的規範而無恥地互相淫亂，豈不成為

一個禽獸世界？印光大師云：「淫念一生，諸念皆起。邪緣未湊，生幻妄心。勾引無計，生機械心。少有阻礙，生瞋恨心。欲情顛倒，生貪著心。羨人之有，生妒毒心。奪人之愛，生殺害心。種種惡業，從此而起，故曰萬惡淫為首。」不正常的男女關係為社會帶來悲劇，所以建設人間淨土，必須制止非禮旁越的邪淫，克制慾念，視人家婦女作慈母想、姊妹想，則淫穢不堪的濁世自然一變為安樂的國土。

第四不妄語：身口意三業，最容易犯的是口業。凡夫說話，一動口就是四過，所談的不外乎妄語、惡口、綺語、兩舌。清彭際清居士戒妄語偈云：「一語真實，三界導師；一語欺妄，萬惡由斯。」古德亦云：「一言可以興邦，一言可以喪邦。」又云：「一言既出，駟馬難追！」由此可知不亂講話的重要性，口業足以令眾生下地獄。所以，大家要凡是妄語不說，說就說真實語；惡口不犯，說就說柔軟語；綺語不犯，說就說正法；離間語（兩舌）不可說，如果說，總是讚歎別人功德，並且更進一步，說法，說慈悲利濟的功德話，人人皆如實語，自然可以實現人間淨土。

五不飲酒：除酒外，如瑪啡，強力膠……這些富刺激性的麻醉品，皆不可以亂吸食！若亂吸食，不但妨礙健康，精神萎靡，甚而失去理智的控制，罵人，打人，殺人，放火……。造成罪惡。人間淨土的建設是要精神抖擻，人格高尚的人共同建設的。所以，不飲酒也是建設人間淨土的基本條件之一。

以上這五種戒法，是令人改惡歸善的指南，是人道倫常之規範，關係個人人品，家庭幸福安寧，國家治亂者，至重且要。所以，它們是建設人間淨土的基礎。

六．求生他方淨土從人間淨土始

有一類淨土行者誤解往生欣厭真義，一心欣往西方，厭離娑婆，什麼都放下，什麼都不管，媽媽叫他掃地，他說：不要！要厭離娑婆。結果嘴巴唸佛，心裏面卻一肚子見不得人的事，心行沒有跟西方相應，如何能往生？

阿彌陀佛的極樂世界沒有殺盜淫，沒有惡口綺語妄語兩舌，彼佛國土，風吹樹動，都是念佛、念法、念僧。極樂國土，沒有貪瞋癡。若人念佛也沒貪瞋癡，則與它相應，若人起貪瞋癡則與三塗相應，這是很實在的事。所以叫你厭離，是厭離你的貪瞋癡，「生命是放下的智慧，生活是擔當的願心。」唯有拿得起，放得下，隨緣盡分，一心清淨，才能與彌陀悲願相應。

《觀經》云：「欲生淨土，當修三福：一者孝養父母，奉事師長，慈心不殺，修十善業。二者受持三歸，具足眾戒，不犯威儀。三者發菩提心，深信因果，讀誦大乘。」此三福是往生正

業之因。

你想要往生，一定要具足善根，眼前你要孝養父母，尊敬師長，如果你對父母不孝，對師長不敬，西方極樂世界那有這種眾生呢？

往生三種資糧：曰信，曰願，曰行。如果念佛人不顧及心行，其信必不真，其願必不切，其行必不踏實。以不真、不切、不踏實之心行求往生，勢必不可得也，好比遠行人而無道糧。所以，淨業行人西方之行，始於足下，從伸手可及的地方做起，建設人間淨土，以期自心清淨能與彌陀悲願相契合。必得彌陀接引，寶池化生也。

復次，欲建立人間淨土，必先從生他方淨土始，為什麼這麼說？《大智度論》云：「具縛凡夫，若發大悲心，願生惡世，救苦眾生者，無有是處，何以故？濁惡世界中，眾生煩惱力強，在尚未斷除煩惱，獲證無生法忍前，心隨境轉，為聲色所縛，常墮三惡道中，焉能救度眾生？」

論中明白告訴我們，在五濁惡世中，未斷煩惱、未證無生法忍的凡夫，心力羸弱，留在這個惡世度化眾生，推行人間淨土，那是非常困難的事，誠如泥菩薩過江，自身難保！

現在提倡「人間淨土」的呼籲，有引導眾生向善的好處，但在淨化人間社會的同時，不要遺忘經上為根機初淺的凡夫所開示的告誡：未證無生法忍的凡夫學佛者，必須經常親近佛，不離佛，才能在佛陀的指導修行下，斷除煩惱，忍力成就，越出三界，永不退墮，直至成佛。誠如《大智度論》所說：「新發意菩薩機解軟弱，雖言發心，多願生淨土，所以者何？譬如嬰兒，若不近父母恩養，或墮坑落井、火蛇等難，或乏乳而死，要假父母摩洗養育，方可長大，紹繼家業，菩薩亦爾，若能發菩提心，多願生淨土，親近諸佛，增長法身，方能匡紹菩薩家業，十方濟運，為增益故，多願生淨土也。」

《大集經》也說：「末法億億人修行，罕一得道，唯依念佛，得度生死。」由此可知，末法時期的凡夫位菩薩求生淨土，是最契理契機的，走向了脫生死與成佛之道的唯一安穩捷徑，是大乘經所說不諍的事實。

在獲得無生法忍後，再迴入娑婆度眾生，就具備如大菩薩一樣不退轉的度生能力，能夠任意自在的救度眾生，廣施佛事，締造人間淨土的步履也更加穩健。

欲建設人間淨土，當先求生淨土，發欣求心，修習十善等法，自淨其心，如此修習善法，求生淨土，則雖不欲建設人間淨土，也不可能了。《維摩詰經》云：「心淨國土淨。若得此心當下即是西方淨土，心外無土，土全是心，心法遍周，淨土豈有離開吾人現前一念心？」

七・結語

凡人動一念，足以令整個三千大千世界扭轉乾坤，一切唯心所造，所以世界不好，人人有責，一切苦樂端在自己抉擇，經云：「愚者除境不除心，智者除心不除境。」建設人間淨土，當從建設心靈中的淨土開始，隨其心淨，則國土淨。

現在的時代在變，潮流在變，人心在變，要扭轉當前社會暴戾不安之氣，締造人間淨土，佛法是有隨著時代人心的需要而改變的必要，但必須認清「方便有多門，歸元無二路」，佛法安立世間的態度必須是超然的，像蓮花般出污泥而不染。要不然以變制變，將愈逐愈遠，走入死胡同；以不變應萬變，不變的方法無窮，路才會愈走愈寬，人間淨土的推展，才不失佛出現於世的本懷。

附註

一．五濁惡世：1劫濁，由見、煩惱、眾生、命等四濁構成劫濁。劫者時也，劫濁之時，饑饉、疾病、刀兵，三災相繼而起。2見濁，末世眾生，身見、邊見、邪見、戒取見、見取見熾盛。3煩惱濁，末世眾生，貪瞋癡慢疑煩惱甚重。4眾生濁，由見濁、煩惱濁而受果報，色心俱劣，名眾生濁。5命濁，由於色心羸劣，推年促壽，故名命濁。

參考書目

一．淨土藏彙粹（上．下），智諭主編，西蓮淨苑印行，民八十年十二月初版。

二．淨土探究（上．下）釋大寂著，通法寺倡印，民八十年十月。

三．佛說十善業道經講記，演培法師著，青蓮印經會，民七十年。

四．人生佛教，太虛大師著，大乘精舍印經會，民六十九年十二月。

五．佛教與人生，張曼濤主編，大乘文化出版，民六十八年二月初版。

六．「建設人間淨土」，慈航文集，洪啓嵩、黃啓霖主編，民七十六年。

七．「心淨則國土淨」，收於《福慧莊嚴》，沈家楨講，慧炬出版社，民八十二年。

八．佛說觀彌勒菩薩上生兜率天經，劉宋沮渠京聲譯。

九．佛說觀彌勒菩薩下生經，後秦鳩摩羅什譯。

十．佛說觀彌勒菩薩下生經，唐義淨譯。

慧炬訊息

TORCH OF WISDOM 慧炬

八十五年冬令大專青年學佛營 圓滿落幕

由高雄元亨寺慈仁文教基金會、中華慧炬佛學會、大乘精舍，共同舉辦的八十五年冬令大專青年學佛營，於元月廿九日至二月五日在元亨寺舉行。

此次活動共有一百五十位大專青年參加，元亨寺住持菩妙長老在開訓典禮上致詞勉勵與會學員，要將佛學的智慧與學佛的體驗應用於日常生活當中，希望大家生活在一起，相會相識，惜福惜緣，讓啓示佛法的思維閃爍在你我內心深處，普遍在人間，使社會更祥和。

為了使學佛營的學員在七天的活動中，了解佛教「諸惡莫作，眾善奉行，自淨其意」的本懷，認識佛學的中道思想，學佛營的師長們在課程的安排，從原始佛教的三法印、四聖諦、八正道、十二因緣，到大乘佛教的中觀與唯識；由念佛的淨土法門到菩薩道的六度四攝；由心理學的見地談佛教的情感觀；由佛教藝術來解剖佛教的特色與宗風；由佛教史的演進談到近三十年佛教的發展與展望；由學佛的歷程談論生涯的規畫；由普賢的十大願探討領導的藝術；由心中有愛談到「生活處處是學問，點點滴滴皆知識」與「活到老學到老」的終生學習。

在事相的學習方面，著重學佛行儀，由璨慧法師領眾學習，由早課的《阿彌陀經》到晚課的《心經》，從靜坐、念佛以至於懺摩、三歸依、迴向，主要是讓學員知道學佛的過程必須解行並重、理事不二、知行合一。此次活動中，並安排分組討論、梵唄教唱、演講比賽、心得寫作等課程。

參與活動的輔導老師郭哲彰居士表示，學佛營讓他體會到從禮敬週遭每一個人當中去學習當一個深受歡迎的人，從稱讚每一個人的成就當中去學習充實自己，對佛法正確的認識並把握當下的每一個時刻。學員們除了感謝主辦單位的用心安排外，也在心得寫作中表達了他們對此次活動的感想及看法。

第七天晚上的「無盡燈之夜」在活動組蕭世國老師精心設計下，將整個會場佈置得莊嚴、溫馨。柔和的燈光中由營主任明慧法師及營副主任中華慧炬佛學會祕書長鄭振煌居士帶領全體老師及學員點燃手中蠟燭，向左右兩旁傳燈，一直到大家手中蠟燭全部點亮，驅除了

全場的黑暗。最後由明慧法師作簡短的開示，勉勵學員在學佛的道上精進努力。在動人的音樂聲中，明慧法師和全體老師及學員握手道別，全場師生離情依依，感動得淚流滿面，就在這感人的氣氛下，圓滿了無盡燈之夜，也為此次的活動畫下了完美的句點。

歲末迎新　慧炬員工大團圓

慧炬機構歲末聚餐於二月六日下午六時三十分假新生南路曼陀羅素食餐廳舉行，由董（理）事長莊南田居士主持，與會者有董事、理監事與員工近三十人，包括華裔加拿大籍智明法師（Ven. Kovida）、傅益永、焦翠英、席淑媛、余傳韜、黃昆輝、劉勝欽、吳永猛、陳清香、黃書瑋、涂煌鎮（林彩媚小姐代表）、沈英標、顧乃玲、江光大、郭哲彰、鄭振煌等居士。

莊董事長在致詞時，肯定慧炬同仁一年來的辛勞，大家皆能在不計微薄薪資、人手不足的情況下，努力工作，全力以赴；能在不為名、不為利的人生旅途中，宏法利生犧牲奉獻，使得慧炬現代化、國際化、學術化、生活化的目標逐漸達成。

接著由百忙之中抽空參加的內政部長黃昆輝居士詳述當年受領慧炬獎學金的經過，並以身為慧炬這個溫馨家庭的一分子為榮，勉勵與會的所有居士，應以佛弟子慈悲喜捨的精神，關心社會與國家。考試院考試委員余傳韜居士強調我們的國家社會需要和諧尊重包容，並肯定慧炬在這方面多年的貢獻。前立法委員黃書瑋居士以修學佛法心得，認為社會的安定有賴大家修心淨心。智明法師開示佛法的真精神「諸惡莫作、眾善奉行、自淨其意」，提醒所有居士應將佛法融入日常生活當中，以「正見」對治調息我們心裡的不安、恐懼與焦慮。沈英標居士以臺灣佛教建築現代化的構想，與大家分享。

曾代理慧炬董事長的傅益永老居士，以四十餘年素食經驗，呼籲社會大眾推廣素食，以避免刀兵劫與社會紛亂。最後在「歲末大摸彩」的氣氛中，結束餐敘。

慧炬董事長莊南田居士千金雅雯小姐于歸

慧炬機構莊南田董事長於八十五年二月二日在國賓飯店為長女雅雯歸寧省親舉行宴會。會場冠蓋雲集，總統府祕書長吳伯雄、內政部長黃昆輝、統一企業的負責人高清愿等應邀上臺致辭祝福這對新人。慧炬機構傅益永、焦翠英、劉勝欽、吳永猛、陳清香、姚仁喜、任祥、江光大、朱聲華、邱麗美、鄭振煌等居士皆到場致賀。在粉紅色氣球及玫瑰花佈置的會場中，整個喜筵充滿了溫馨喜氣。

新郎魏嘉宏先生留美醫學博士，目前執業美國，其令尊魏昭雄醫師懸壺濟世於嘉義。

張重毅居士演講與慧炬粥會

慧炬的傳統---慧炬粥會，於三月十七日下午五時至八時卅分，在慧炬虛雲老和尚紀念堂，舉行第一〇四次粥會，會前（下午二時三十分至四時三十分）並邀請旅居美國，修行閉關七年的張重毅居士演講：「悟道與明心見性」。

張重毅居士學佛多年，精通中國哲學，同時也洞察西方教育學、心理學各種學術思想。他強調此次演講，除了針對學佛多年，曾深入經藏而無法「明心見性」、「一心不亂」、或是「起明點」的禪、淨、密同修們，剖析問題所在，提供個人修行經驗，使他們能有所體悟外，連初學佛者亦能生起覺受。

慧炬粥會是由已故慧炬機構創辦人周宣德老居士在民國六十四年設立，前身為「社團負責人座談會」，其宗旨為：介紹教界名流大德前來演講，提高學習的興趣和效果及增進社團之間的了解和觀摩，作為各院校社團活動的參考。

佛學論文聯合發表會七月底舉行

由高雄元亨寺慈仁文教基金會、中華慧炬佛學會共同舉辦之第七屆佛學論文聯合發表會，擬訂於八十五年七月廿六日至廿八日三天在高雄市元亨寺舉行。

慧炬申謝（一九九六年二月一日至二月二十九日。除註明者外，單位爲新台幣，稱呼省略。）

捐助慧炬雜誌社

六、〇〇〇元　魏幸慈
四、〇〇〇元　張石龍
三、七七三元　何景國
一〇〇元　柯弘毅
四五〇元　朱淑淨
一〇〇元　黃琦

美金

捐助中華慧炬佛學會

一五、〇〇〇元　淨成
一二、〇〇〇元　淨月
一〇、〇〇〇元　龔顯榮
六、〇〇〇元　陳素珍
五、〇〇〇元　黃錫信

助印《金剛經的研究》

一〇、〇〇〇元　陳慧敏
六、〇〇〇元　楊烏皮
二〇〇元　（丁英俊、宋月華、丁彥中、丁彥尹）

中華慧炬佛學會　代辦
八十五學年度第一學期四十三種論文獎學金申請辦法

寂照、懷仁、才氏、徐信、張嚴、慈暉、懷恩、范道南、張本立、朱世龍、許金隆、報親恩、謝幼偉、詹煜齋、楊管北、關秀芳、鍾石磐、周海德、沈季貞、易北牆、朱英龍、劉春右、余家菊、蘇光明、太子建設、國際文教、妙欽上人、密勒大專、安素淨行、蘇郭挺頭、弘一大師、江鳳程江林嬌、趙德民趙劉氏、劉士炳關秀珍、顧龍森、江木松、朱孚生、郭士元、江丕泉、楊白衣、李炳南、鄭公僑鄭姜性眞、慧三法師等四十三種獎學金。

（民國八十五年三月修訂實施）

一、緣　起

為紀念先人行誼與恩澤，特鼓勵大專知識青年研究、發揚與實踐生命哲學之意義與價值，以增進人生幸福、社會和樂。

二、申請資格

凡在國內外公私立大專院校及研究所（五專三年級以上，含佛學院）肄業學生，上學期學業成績七十五分以上、操行成績乙等以上，並依本會所規定題目提出專題論文或心得報告者。如內容特別充實，且確有卓見者，可不受學業成績之限制。

三、得獎類別

（一）哲學系所、佛學院所同學可得謝幼偉獎學金。
（二）中文系所之清寒同學可得張嚴獎學金。
（三）土木及建築工程學系所之清寒同學可得太子建設獎學金。
（四）清寒同學可得楊管北、慈暉、懷仁、趙德民趙劉氏、劉士炳關秀珍、鄭公僑鄭姜性眞等獎學金。
（五）由各院校佛學社團指導老師推薦，並說明具體行孝事實者，可得報親恩獎學金。
（六）其餘系、所同學可得其他獎學金。

四、錄取名額

依論文成績及其他有關資料決定。

五、內容格式

（一）論題範圍（每人僅能選擇一種撰寫）
1．專題論文：a．淨土思想之研究。（一萬字以上）
b．李炳南居士之佛學思想。（一萬字以上）
2．心得寫作：a．念佛法門。（五千字以上）
b．李炳南居士與大專青年。（五千字以上）

（二）使用文字：中文或英文。

（三）專題論文請以標準論文形式撰寫，包括「摘要」與「關鍵詞」，以便於自動化資料處理及國際資訊交流。

（四）凡是引用他人文字，須以引號標記，並註明出處。論文末附參考書目。文中有關其他學科之專門術語，亦須加解說或附註。

（五）如抄襲他人之作、請人代筆、一稿數投或以舊作申請者，一律不錄取。

（六）請用六百字標準稿紙書寫或電腦打字，並裝訂成冊。

（七）為配合密封式評審，論文上請勿書寫姓名、學校等任何個人資料。

六、獎學金金額

依論文評審成績及其他有關資料給獎。

（一）專題論文：新台幣五千元以上，二萬元以下。
心得寫作：新台幣四千元以上，一萬五千元以下。

（二）成績優異者，除獎金外，將予推薦於每年八或九月舉行之「佛學論文聯合發表會」中公開發表。

七、論文評審

由本會評審委員會密封評審。

（一）論文內容：以哲理發揮、實踐方法並重為佳，佔百分之八十。

（二）自傳及基本資料：個人人生哲學與實踐情形等，佔百分之二十。

八、申請期限

民國八十五年十月一日截止

九、應繳文件

（一）申請表一分。（於各校訓導處或學生佛學社團索取）

（二）學業操行成績單一分。

（三）學生證影印本一分。（申請清寒獎學金者，請另附全戶戶籍謄本）

（四）回郵信封一只。（寫明申請人之姓名、通訊地址、郵遞區號）

（五）二吋半身照片一張。（請貼於申請表）

（六）自傳二分。（六百字以上，正本一分，影印本一分）

（七）論文三分。（正本一分，影印二分）

（八）論文磁碟片一片。（電腦排版輸出，須以WORD5.0相容之軟體輸入，規格1.44MB磁碟片）

十、版　權

凡得獎論文，版權概屬本會所有，並得擇優發表於《慧炬雜誌》，或交由慧炬出版社印行。

十一、頒　獎

（一）　不論得獎與否，均於評審核定後郵寄通知，並於《慧炬雜誌》公布得獎名單。

（二）　獎學金將擇日舉行公開儀式頒獎。

中華慧炬佛學會

地址：（一〇六）台北市大安區建國南路一段二七〇巷十號

電話：（〇二）七五五四八〇七、七〇三一〇一四、七〇七五八〇二、七〇二六七七二

傳真：（〇二）七〇八五〇五四

中華慧炬佛學會 代辦 田曦將軍紀念獎學金論文申請辦法

一、緣　起

田季訓居士遵奉其先翁田曦將軍遺命，謹提供新臺幣貳拾萬元整，鼓勵佛學院學生對佛法的研究與實踐。

二、申請資格

國內佛學院研究部及專修部學生。

三、論文題目

（一）廿一世紀的佛學研究。（限研究部學生申請，壹萬五千字以上）

（二）廿一世紀的佛教。（限專修部學生申請，壹萬二千字以上）

四、申請期限

民國八十五年六月十五日截止。

五、獎金金額

1．論文（一）：第一名新臺幣參萬伍千元整。

第二名新臺幣參萬元整。

第三名新臺幣貳萬伍千元整。

2．論文（二）：第一名新臺幣參萬元整。

第二名新臺幣貳萬伍千元整。

第三名新臺幣貳萬元整。

3．落選論文中選出佳作若干名，酌贈鼓勵金。

六、應繳文件

1．論文三分。（電腦排版輸出，須以WORD5.0相容之軟體輸入）

2．論文磁碟片一片。（規格1.44MB磁碟片）

3．應繳文件、論文內容格式、論文評審、版權等依本會一般論文獎學金辦法規定辦理。

中華慧炬佛學會
地址：（一〇六）台北市大安區建國南路一段二七〇巷十號
電話：（〇二）七五五四八〇七、七〇三一〇一四、七〇七五八〇二、七〇二六七七二
傳真：（〇二）七〇八五〇五四

中華慧炬佛學會 代辦 慈航法師紀念小說徵文申請辦法

一、緣　起

臺北松山寺及紐約東禪寺住持、世界佛教僧伽會副會長浩霖長老為紀念其恩師慈航菩薩，特提供本徵文獎金鼓勵大眾學佛。

二、申請資格

不限任何資格。

三、徵文題目及體裁

以彌勒菩薩應化事蹟為範圍，題目自訂。請以小說體裁撰寫，字數十萬字以上。

四、申請期限

民國八十五年十月一日截止。

五、獎金金額

第一名新臺幣壹拾萬元整。
第二名新臺幣柒萬元整。
第三名新臺幣參萬元整。

六、其　他

應徵者請先洽本會登記。

中華慧炬佛學會
地址：（一〇六）台北市大安區建國南路一段二七〇巷十號
電話：（〇二）七五五四八〇七、七〇三一〇一四、七〇七五八〇二、七〇二六七七二
傳真：（〇二）七〇八五〇五四

中華慧炬佛學會　代辦八十五學年度　慈航法師獎學金申請辦法

一、緣　起

浩霖法師為紀念其恩師慈航菩薩，特提供本獎學金鼓勵大專青年學子研究佛法。

二、申請資格

凡在國內外公私立大專院校及研究所（五專三年級以上，含佛學院）肄業學生，上學期學業成績七十五分以上、操行成績乙等以上，並提出本辦法規定題目之論文者。

三、論文題目

《大乘本生心地觀經》研究心得。

四、申請期限

民國八十五年十月一日截止。

五、獎學金金額

每年頒發一次，總額新臺幣伍萬貳仟元，最高獎金每名新臺幣貳萬陸仟元。

六、其　他

應繳文件、論文內容格式、論文評審、版權等依本會一般論文獎學金辦法規定辦理。需《大乘本生心地觀經》者，請向臺北市信義區吳興街二八四號松山寺索取。

中華慧炬佛學會

地址：（一〇六）台北市大安區建國南路一段二七〇巷十號

電話：（〇二）七五五四八〇七、七〇三一〇一四、七〇七五八〇二、七〇二六七七二

傳真：（〇二）七〇八五〇五四